

The birth of quail chicks after intracytoplasmic sperm injection

メタデータ	言語: eng 出版者: 公開日: 2014-09-24 キーワード (Ja): キーワード (En): 作成者: Mizushima, Shusei, Hiyama, Gen, Shiba, Kogiku, Inaba, Kazuo, Dohra, Hideo, Ono, Tamao, Shimada, Kiyoshi, Sasanami, Tomohiro メールアドレス: 所属:
URL	http://hdl.handle.net/10297/7914

1 Title: The birth of quail chicks after intracytoplasmic sperm injection

2 Short title: Quail chicks after ICSI

3

4 Authors: Shusei Mizushima¹, Gen Hiyama¹, Kogiku Shiba², Kazuo Inaba²,

5 Hideo Dohra³, Tamao Ono⁴, Kiyoshi Shimada⁵ and Tomohiro Sasanami^{1,*}

6

7 Affiliations: ¹Department of Applied Biological Chemistry, Faculty of Agriculture,
8 Shizuoka University, 836 Ohya, Shizuoka, Shizuoka 422-8529, Japan

9 ²Shimoda Marine Research Center, University of Tsukuba, 5-10-1 Shimoda, Shizuoka
10 415-0025, Japan

11 ³Research Institute of Green Science and Technology, Shizuoka University, 836 Ohya,
12 Shizuoka, Shizuoka 422-8529, Japan

13 ⁴Department of Food Production Science, Faculty of Agriculture, Shinshu University,
14 8304 Minamiminowa, Kamiina, Nagano 399-4598, Japan

15 ⁵WCU Major in Biomodulation, Department of Agricultural Biotechnology, College of
16 Agriculture and Life Sciences, Seoul National University, Seoul, Republic of Korea

17

18 Key words: intracytoplasmic sperm injection, physiological polyspermy, quail,
19 phospholipase C ζ , aconitate hydratase, citrate synthase

20

21 *Corresponding to: Tomohiro Sasanami, Department of Applied Biological Chemistry,
22 Faculty of Agriculture, Shizuoka University, 836 Ohya, Shizuoka, Shizuoka 422-8529,

23 Japan

24 Tel: +81-54-238-4526, Email: atsasan@ipc.shizuoka.ac.jp

25

26 **SUMMARY**

27 Intracytoplasmic sperm injection (ICSI) has been used successfully to produce offspring
28 in several mammalian species including humans. However, ICSI has not been successful
29 in birds because of the size of the egg and difficulty in mimicking the physiological
30 polyspermy that takes place during normal fertilization. Microsurgical injection of 20 or
31 more spermatozoa into an egg is detrimental to its survival. Here, we report that injection
32 of a single spermatozoon with a small volume of sperm extract (SE) or its components led
33 to the development and birth of healthy quail chicks. SE contains three
34 factors—phospholipase C ζ (PLCZ), aconitate hydratase (AH), and citrate synthase
35 (CS)—all of which are essential for full egg activation and subsequent embryonic
36 development. PLCZ induces an immediate, transient Ca²⁺ rise required for the
37 resumption of meiosis. AH and CS are required for long-lasting, spiral-like Ca²⁺
38 oscillations within the activated egg, which are essential for cell cycle progression in
39 early embryos. We also found that coinjection of cRNAs encoding PLCZ, AH, and CS
40 supported full development of ICSI-generated zygotes without the use of SE. These
41 findings will help assist our understanding of the mechanism of avian fertilization and
42 embryo development, as well as assisting in manipulation of the avian genome and the
43 production of transgenic and cloned birds.
44

45 INTRODUCTION

46 Fertilization is an indispensable step for zygotic formation in sexual reproduction. In
47 most animals, a single fertilizing spermatozoon evokes a temporal rise in intracellular
48 Ca^{2+} ($[\text{Ca}^{2+}]_i$) in an egg upon gamete fusion, and this $[\text{Ca}^{2+}]_i$ plays essential roles in egg
49 activation (Stricker, 1999; Runft et al., 2002). In birds, many (20–60) spermatozoa enter
50 each egg before activating it (Fofanova, 1965; Nakanishi et al., 1990; Wishart, 1997).
51 This polyspermic fertilization is one of the most obvious characteristics in some
52 oviparous animals such as birds and reptiles with large eggs. In mammals, phospholipase
53 $\text{C}\zeta$ (PLCZ) has been identified as the sperm-borne egg-activating factor as it induces a
54 series of $[\text{Ca}^{2+}]_i$ oscillations in the egg (Saunders et al., 2002). Interestingly,
55 microinjection of PLCZ collected from chicken (Coward et al., 2005) or medaka (Coward
56 et al., 2011) spermatozoa can also induce inositol trisphosphate (IP_3)-dependent Ca^{2+}
57 oscillations in the mouse egg. In the newt, citrate synthase (CS) has been identified as
58 another sperm-borne egg-activating factor (Harada et al., 2007).

59 Intracytoplasmic sperm injection (ICSI) has been very useful for studying the
60 mechanisms of egg activation in mammals and urodeles (Yanagimachi, 2005; Morozumi
61 et al., 2006; Iwao, 2012). Furthermore, this technology has contributed to the production
62 of live offspring, and has also been applied clinically to humans. In contrast, ICSI has not
63 yet been successful in producing offspring in birds because the natural polyspermic
64 fertilization is difficult to mimic (Hrabia et al., 2003; Mizushima et al., 2009; Mizushima
65 et al., 2010). All quail embryos produced by the injection of a single spermatozoon died
66 before embryonic stage 6 (Mizushima et al., 2008) (nomenclature used in Hamburger and
67 Hamilton [H&H], 1951). As mentioned above, multiple spermatozoa enter one egg
68 before activation is complete during normal fertilization in birds (Fofanova, 1965;
69 Nakanishi et al., 1990; Wishart, 1997). Therefore, we reasoned that a single
70 spermatozoon does not contain sufficient egg-activating material to induce full activation
71 of an egg. To test this hypothesis, we studied whether avian sperm extract (SE) was able

72 to enhance the development of ICSI-generated quail zygotes. We also tried to identify the
73 chemical nature of SE components that would activate the quail egg and support
74 subsequent embryonic development of the zygotes.

75

76 **RESULTS**

77 We first observed spatiotemporal changes in the $[Ca^{2+}]_i$ rise in Fluo-8H AM-loaded quail
78 eggs. Microinjection of 50 fmol IP_3 into an unfertilized egg evoked an immediate
79 increase in $[Ca^{2+}]_i$; the Ca^{2+} signal propagated over the germinal disk and then peaked
80 about 5 minutes after the injection (Fig. 1A,B and Supplementary Material Movie 1).

81 Thereafter, $[Ca^{2+}]_i$ decreased gradually and returned to the basal level within 30 minutes
82 after injection. Microinjection of 2 ng SE per egg, equivalent to 200 spermatozoa per egg,
83 evoked multiple, long-lasting spiral-like Ca^{2+} waves that followed an initial transient
84 Ca^{2+} rise resembling the $[Ca^{2+}]_i$ increase in IP_3 -injected eggs (Fig. 1C,D and
85 Supplementary Material Movie 2). These repetitive spiral-like Ca^{2+} waves each
86 originated from the injection site and continued for at least 1 hour. The Ca^{2+} waves did
87 not have a simple propagation pattern, but had irregular and complicated waveforms
88 (Supplementary Material Movie 2). The mean fluorescence intensity of the entire
89 germinal disk area oscillated with a mean interspike interval of around 1 minute (Fig. 1D).

90 Although the injection of 50 fmol IP_3 into the egg caused very small oscillations within
91 approximately 20 minutes, these oscillations were essentially different from spiral-like
92 Ca^{2+} oscillations due to significant differences in the mean amplitude of these
93 oscillations (Supplementary Material Fig. S1). When fluorescence intensities were
94 captured from different areas within the germinal disk, reciprocal repeating oscillations
95 were observed (inset in Fig. 1D). These results indicated that SE contains a novel
96 egg-activating factor that induced the spiral-like Ca^{2+} oscillations, differing from those
97 seen with the PLCZ/ IP_3 -induced $[Ca^{2+}]_i$ increases. We repeated the SE injection
98 experiment for six times (n=6) and found that the fundamental patterns in each egg were
99 similar to each other.

100 To identify the active components that evoked the spiral-like Ca^{2+} oscillations, gel
101 filtration chromatography was used to fractionate SE (Fig. 2A). Only materials in fraction
102 3 could induce the spiral-like Ca^{2+} oscillations (Fig. 2B,C). The spiral-like Ca^{2+}
103 oscillation-inducing activity in fraction 3 was adsorbed onto *Lens culinaris* agglutinin
104 (LCA)-coated agarose beads (Fig. 2D). Sodium dodecyl sulfate–polyacrylamide gel
105 electrophoresis (SDS–PAGE) (Laemmli, 1970) was then used to compare the
106 components before and after LCA absorption (Fig. 2E). We found that three bands (70, 45,
107 and 30 kDa) bound to the LCA–agarose beads. Liquid chromatography tandem mass
108 spectrometry (LC-MS/MS), *de novo* protein sequencing, and protein identification
109 software (PEAKS) (Ma et al., 2003) were used to identify the proteins. The 70 and 45
110 kDa proteins were identified as aconitate hydratase (AH) and CS, respectively
111 (Supplementary Material Table S1). The 30 kDa protein was found to be a mixture of
112 superoxide dismutase (SD), malate dehydrogenase (MD), and AH (Supplementary
113 Material Table S1).

114 Neither porcine AH nor porcine CS induced any significant Ca^{2+} release when
115 microinjected individually into quail eggs (data not shown). However, simultaneous
116 injection of these factors induced long-lasting repetitive Ca^{2+} waves similar to those
117 induced by injection of SE (Fig. 2F). Nevertheless, dual microinjections of AH and CS
118 did not generate an immediate (*i.e.*, within 5 minutes) elevation of Ca^{2+} (Fig. 2F).

119 Immunodepletion of SE with anti-AH or anti-CS antibodies, but not with normal rabbit
120 IgG, abolished the spiral-like oscillations (Fig. 3A-C), suggesting that both AH and CS
121 were necessary for this phenomenon. To confirm that together AH and CS could induce
122 spiral-like Ca^{2+} oscillations in quail eggs, we synthesized cRNAs encoding quail AH and
123 CS and microinjected these into unfertilized quail eggs. Coinjection of quail AH and CS
124 cRNAs, like the coinjection of porcine AH and CS, induced spiral-like Ca^{2+} oscillations
125 in unfertilized quail eggs (Fig. 3D). Notably, onset of the cRNA-induced spiral-like Ca^{2+}
126 oscillations was delayed by about 15 minutes relative to onset of the protein-induced
127 oscillations (*i.e.*, SE or porcine AH plus CS microinjection). This delay probably

128 reflected the time required for cRNA-to-protein translation. On the other hand, injection
129 of PLCZ cRNA induced an immediate $[Ca^{2+}]_i$ rise (Fig. 3E). Furthermore, double
130 microinjections of PLCZ and CS or PLCZ and AH cRNAs induced a transient rise in
131 $[Ca^{2+}]_i$ without inducing spiral-like Ca^{2+} oscillations (Fig. 3F,G). Importantly, when
132 PLCZ cRNA was injected with the AH and CS cRNAs, both the transient Ca^{2+} rise and
133 the subsequent spiral-like Ca^{2+} oscillations occurred (Fig. 3H). We employed heparin
134 (Yue et al., 1995) and 2-aminoethoxydiphenyl borate (2-APB), a selective inhibitor for
135 IP_3 receptor (IP_3 -R) (Martin-Romero et al., 2008) to investigate the molecular events that
136 leading to the induction of spiral-like Ca^{2+} oscillations. An injection of 1 ng heparin with
137 a mixture of PLCZ, AH, and CS cRNAs diminished the transient rise in $[Ca^{2+}]_i$ without
138 disturbing the spiral-like Ca^{2+} oscillations (Supplementary Material Fig. S2B). The
139 pre-incubation of eggs with 100 μM 2-APB before the injection had no effect on the
140 induction of spiral-like Ca^{2+} oscillations (Supplementary Material Fig. S2C). These
141 results indicated that IP_3 -R did not participate in signal transduction for the induction of
142 spiral-like Ca^{2+} oscillations in quail eggs.

143 On the other hand, when a microinjection of 25 fmol cyclic ADP ribose (cADPR),
144 which has been shown to activate ryanodine receptors in sea urchins (Whitaker and
145 Swann, 1993) and bovine eggs (Yue et al., 1995), was performed, irregular patterns of
146 Ca^{2+} waves were observed that were distinctly different from the IP_3 or PLCZ-generated
147 transient rise in Ca^{2+} (Supplementary Material Fig. S2D). Although the mean amplitude
148 of these Ca^{2+} waves did not differ from those of the CS plus AH-induced Ca^{2+}
149 oscillations, the mean interval of the oscillations in cADPR-injected eggs was
150 significantly longer than those of CS- and AH-injected eggs (Supplementary Material Fig.
151 S3). Furthermore, the removal of extracellular Ca^{2+} by adding 20 μM BAPTA to the
152 culture medium did not affect either the amplitudes or duration of spiral-like Ca^{2+}
153 oscillations, indicating that extracellular Ca^{2+} was not required for this event
154 (Supplementary Material Fig. S2H).

155 When quail SE proteins on Western blots were probed with anti-AH antibody, 70

156 kDa protein was evident; this AH in SE was approximately 10 kDa smaller than the AH
157 in unfertilized egg, liver, or kidney extracts (Supplementary Material Fig. S4A). Several
158 immunoreactive bands of approximately 45 kDa were also detected; however the nature
159 of these bands remains unknown (Supplementary Material Fig. S4A). These 45 kDa
160 proteins were not involved in the process of egg activation because they were not detected
161 in fraction 3 obtained by gel filtration chromatography (data not shown). Anti-CS
162 antibody detected a 45 kDa band in quail SE on Western blots, but a slightly lighter
163 molecule (44 kDa) was detected in the egg, liver, and kidney extracts (Supplementary
164 Material Fig. S4B). Ejaculated sperm were used to clone cDNAs encoding quail AH or
165 CS; notably, a sperm-specific AH cDNA lacked 105 bp that encoded 35 amino acids in
166 the N terminus, and a sperm-specific CS cDNA contained a 3-bp insert encoding 314th
167 arginine (Supplementary Material Fig. S5). Although such structure is not supposed to be
168 required for the egg activation because AH and CS derived from porcine heart induced
169 spiral-like Ca²⁺ oscillation, these results suggest the existence of a specific form of AH
170 and CS in the quail sperm.

171 To investigate the relationship between quail egg activation and subsequent
172 embryonic development, we observed the effects of three factors (PLCZ, AH, and CS) on
173 the development of ICSI-generated zygotes. ICSI-treated eggs coinjected with 60 pg
174 PLCZ cRNA or 50 fmol IP₃ initiated the first cleavage at around 4.5 hours (data not
175 shown). Notably, this first cleavage was delayed by 1.5 hours relative to the
176 developmental time course that follows *in vivo* fertilization (data not shown). Moreover,
177 the development of these ICSI-derived zygotes was further delayed after 24 hours in
178 culture (Table 1; nomenclature used in Eyal-Giladi and Kochav, 1976). In contrast, when
179 ICSI-treated eggs were coinjected with 2 ng SE, 9 out of 15 embryos (60%) underwent
180 the first cleavage normally (data not shown) and developed to the IX and X stages after
181 24 hours in culture (Table 1). Furthermore, when ICSI-treated eggs were coinjected with
182 a mixture containing all three factors (cRNAs each encoding PLCZ, AH, or CS), 8 out of
183 17 embryos (47%) underwent the first cleavage normally (data not shown) and developed

184 to stages equivalent to those of eggs fertilized *in vivo* (Table 1). On the other hand, no
185 embryo developed normally if ICSI was made without any of these factors (Table 1).
186 Therefore, these results indicated that all of the three factors were essential for the normal
187 development of ICSI-derived embryos. The co-injection of PLCZ cRNA together with
188 cADPR also improved embryonic development (stage IX) after 24 hours in culture more
189 than either treatment with PLCZ cRNA or cADPR alone (Table 1).

190 Microinjection of 50 fmol IP₃ into ICSI-treated quail eggs improved the rate of
191 blastoderm development (86% in Table 1), but development of each such embryo was
192 arrested at H&H stage 6 (Table 2 and Fig. 4A). Likewise, the development of embryos
193 generated by dual injections of PLCZ and AH cRNAs, PLCZ and CS cRNAs, or PLCZ
194 cRNA and 25 fmol cADPR into ICSI eggs died at H&H stages 5, 6 or 8, respectively
195 (Table 2). Ultimately, we produced a live chick by coinjecting 2 ng SE and a single
196 spermatozoon into an unfertilized quail egg (Table 2 and Fig. 4B). The final hatchability
197 of the embryos transferred to the surrogate shell culture was 8%. A total of 5/12 (42%) of
198 the embryos developed past H&H stage 6, and one of these developed to just before
199 hatching (H&H stage 43). The resulting chick was female; after sexual maturation, she
200 produced healthy offspring by natural mating (Fig. 4C). It should be noted that the onset
201 of her sexual maturation (the onset of egg laying) occurred at 7 weeks and 3 days of age,
202 which was within the normal range of female Japanese quail (6-8 weeks of ages, Stein
203 and Bacon, 1976). Another healthy female offspring also hatched following coinjection
204 of a single spermatozoon and a mixture of the three PLCZ, AH, and CS cRNAs (Table 2
205 and Fig. 4D). The final hatchability of the embryos in this treatment group was 10%, with
206 4/10 (40%) of the embryos developing past H&H stage 6, and one developing to just
207 before hatching (H&H stage 43). Unfortunately, the hatching quail chick died before
208 sexual maturation due to an unknown reason. Because these 3 factors were found to be
209 solely essential for egg activation and the full-term development of ICSI-derived zygotes,
210 we concluded that SD and MD, identified by LC-MS/MS analysis, was not required for
211 these events and, thus, did not analyze them, further.

212

213 **DISCUSSION**

214 **Role of Ca²⁺ waves in quail development**

215 To our knowledge, this is the first description of the pattern of Ca²⁺ oscillation during *in*
216 *vitro* fertilization in birds. In mammals including mice (Saunders et al., 2002), humans
217 (Cox et al., 2002), pigs (Yoneda et al., 2006), and cattle (Yoon and Fissore, 2007), PLCZ
218 has been isolated as a sperm-borne egg-activating factor. Thus, microinjection of its
219 cRNA (Saunders et al., 2002) or recombinant protein (Kouchi et al., 2004) elicited
220 long-lasting Ca²⁺ oscillations similar to that observed in mouse eggs fertilized *in vitro*. In
221 addition, the PLCZ-generated Ca²⁺ oscillations serve as a sufficient trigger for the
222 resumption of meiosis, pronuclear formation, and subsequent normal blastocyst
223 development (Saunders et al., 2002; Cox et al., 2002; Yoneda et al., 2006). Here, we
224 showed that quail eggs required two different kinds of Ca²⁺ waves to enable full-term
225 development following ICSI. Namely, *(i)* PLCZ induced a transient Ca²⁺ rise, and *(ii)* AH
226 and CS together induced long-lasting, spiral-like Ca²⁺ oscillations. The difference
227 between mammals and quail does not seem to arise because of the weakness of the egg
228 activation activity of avian PLCZ because the Ca²⁺ oscillation-inducing activity of
229 chicken PLCZ for mouse eggs is equivalent to that of its mammalian counterpart
230 (Coward et al., 2005). We suggest that egg activation mechanisms in the quail egg are
231 distinctly different from those occurring in mammalian eggs, and this was supported by
232 the following findings; *(i)* neither PLCZ nor IP₃ had the ability to induce spiral-like Ca²⁺
233 oscillations, *(ii)* spiral-like Ca²⁺ oscillations occurred irrespective of the presence or
234 absence of a PLCZ-induced transient rise in Ca²⁺, and *(iii)* heparin or 2-APB, an
235 antagonist for IP₃-R, did not interfere with spiral-like Ca²⁺ oscillations. Although the
236 underlying mechanisms have not yet been elucidated in detail, the induction of spiral-like
237 Ca²⁺ oscillations may be mediated, at least in part, via ryanodine receptors rather than via
238 IP₃-R because cADPR, an activator for ryanodine receptors could potentially induce
239 irregular patterns of Ca²⁺ waves in eggs (Fig. S2D). Other unidentified receptors

240 responsible for the signal transduction inducing spiral Ca^{2+} oscillations may exist
241 because the pattern of Ca^{2+} waves (*i.e.* mean interval, Fig. S3B) as well as embryonic
242 development (Table 1,2) induced by PLCZ and cADPR differed from those induced by
243 PLCZ, AH and CS.

244 In mice, a single transient rise in $[\text{Ca}^{2+}]_i$ caused by artificial stimuli such as
245 electrical pulses or exposure to ethanol could induce partial egg activation (Tatone et al.,
246 1999; Ducibella et al., 2002; Jones, 2005). The eggs underwent second polar body
247 extrusion, but the chromatin rearrested on a monopolar third spindle. However, repeated
248 stimulations were capable of leading the eggs to full activation (Ducibella et al., 2002;
249 Jones, 2005). This was because the inactivation of cytostatic factor, the cytosolic protein
250 responsible for meiotic arrest at metaphase II, is achieved by repetitive Ca^{2+} spikes, but
251 not by a single transient Ca^{2+} rise (Ducibella et al., 2002; Jones, 2005). In addition, 24
252 electrical pulses induced an increase in cortical granule exocytosis (Ducibella et al.,
253 2002), which triggers the zona reaction preventing polyspermy (Jones, 2007). Although
254 the exact mechanism for the induction of Ca^{2+} oscillations remains to be uncovered, the
255 theory that egg-derived $\text{PLC}\beta$ or $\text{PLC}\gamma$ might enhance IP_3 generation via a positive
256 feedback of transient Ca^{2+} rise after the introduction of PLCZ has been proposed for
257 mammalian somatic cells and ascidian eggs (Dupont and Dumollard, 2004; Igarashi et al.,
258 2007; Swann and Yu, 2008). Thus, the Ca^{2+} oscillation in mammalian eggs is supposed to
259 be required for both the completion of meiosis as well as blocking polyspermic
260 fertilization.

261 What is the role of AH- and CS-derived spiral-like Ca^{2+} oscillations in quail eggs?
262 Unlike mammals, treatment of the ICSI-activated quail egg by introducing PLCZ cRNA
263 or IP_3 did not lead to full-term development, whereas eggs that were microinjected with a
264 mixture of PLCZ, AH, and CS cRNAs reached the hatching stage. In addition, double
265 injections of CS and AH, but not a single injection of PLCZ induced spiral-like Ca^{2+}
266 oscillations (Fig. 3D,E), whereas these oscillations alone did not stimulate the first
267 cleavage of the eggs (Table 1). These results indicate that spiral-like Ca^{2+} oscillations and

268 PLCZ/IP₃-generated Ca²⁺ signaling might contribute independently to different cellular
269 events during fertilization. Thus, the PLCZ-induced transient Ca²⁺ rise was indispensable
270 for the resumption of meiosis, and the AH- and CS-induced long-lasting, spiral-like Ca²⁺
271 oscillations worked as the major driving force for cell cycle progression in early embryos.
272 Because there is no block to polyspermy before membrane fusion in birds (Wong and
273 Wessel, 2006), the role of Ca²⁺ oscillations in the process of the blockage of polyspermy
274 appears to have been lost in quail eggs. How the spiral-like Ca²⁺ oscillations are induced
275 by CS and AH and how they enhance development of the early embryo must be answered
276 by future studies. As described above, ryanodine receptors may be responsible for the
277 induction of spiral-like Ca²⁺ oscillations, however, the signal derived from ryanodine
278 receptors alone appears to be insufficient to support full-term development of the bird *in*
279 *vitro*.

280 **Comparison of ICSI and normal polyspermic fertilization**

281 Here, SE containing 2 ng of proteins—equivalent to approximately 200
282 spermatozoa—was found to be required for the full-term development of ICSI-generated
283 quail zygotes. Previous reports demonstrated that chicken SE equivalent to a single or
284 half of a spermatozoon induced pronuclear formation in mouse eggs (Dong et al., 2000),
285 whereas a single quail or chicken spermatozoon could not activate the quail egg (Takagi
286 et al., 2007; Mizushima, 2012). These results indicated that many spermatozoa providing
287 sufficient amounts of PLCZ, AH, and CS proteins are necessary to ensure successful egg
288 activation in the quail. Unlike mammals, polyspermy is normal in fertilized avian eggs.
289 Here, many (20–60) spermatozoa penetrate the perivitelline membrane—homologous to
290 the mammalian zona pellucida—and enter the egg’s germinal disc (Fofanova, 1965;
291 Nakanishi et al., 1990; Wishart, 1997). Wishart and Staines (1999) demonstrated that
292 counts of fewer than 20 sperm-generated holes in the perivitelline membrane over the
293 germinal disc were associated with reduced fertility in both chickens and turkeys. These
294 reports indicated that at least 20 spermatozoa seem to be necessary to activate the avian
295 egg. Why a much larger amount of SE factors is required for full-term development

296 following ICSI might be accounted for by the difference between *in vitro* insemination
297 and our ICSI system. In the polyspermic newt egg, *in vitro* insemination showed that a
298 few spermatozoa enter successively at different points, and small wave-like increases in
299 $[Ca^{2+}]_i$ occur sequentially at each sperm entry site (Harada et al., 2011; Iwao, 2012). The
300 Ca^{2+} wave induced by one spermatozoon propagated over only one-eighth to a quarter of
301 the egg surface, which suggests that many spermatozoa must enter to induce a Ca^{2+}
302 increase through the entire egg (Harada et al., 2011). On the other hand, complete
303 activation of newt eggs by a single microinjection of newt SE needed a protein content
304 equivalent to 330 spermatozoa (Harada et al., 2011). These results are consistent with our
305 observations (Fig. 1C,D and Table 1). Although we did not assess the yield of PLCZ, AH,
306 and CS proteins in the present study, successive entry of multiple spermatozoa into the
307 avian germinal disc seems to be essential for full egg activation in birds. **In our current**
308 **ICSI system, the hatchability was low (8-10%). Some of the ICSI-assisted embryos might**
309 **have been rescued by improving the surrogate shell culture system (system III in the**
310 **present study), such as optimum oxygen supply. In fact, the previous finding**
311 **demonstrated that the hatchability of intact *in vivo* fertilized eggs obtained from the**
312 **anterior part of magnum was 19-25 % after the surrogate shell culture was performed and**
313 **approximately 30-50% embryos died within 2 days of surrogate shell culture (Ono et al.,**
314 **1994; Ono et al., 1996). This result implies that one of the reasons for the low hatchability**
315 **in our current ICSI system may be due to a defect of the surrogate shell system. However,**
316 **we anticipate that this lower rate may have also been explained by an inability of our**
317 **current ICSI system to reproduce polyspermic fertilization.** Further studies are needed to
318 explore the mechanism of avian polyspermic fertilization. Unfortunately, no *in vitro*
319 insemination systems are currently available because avian eggs are too large to handle in
320 culture systems.

321 **Conclusion**

322 The ICSI technique has been well developed in mammals and has been successfully used
323 to produce healthy offspring in humans, mice, hamsters, rats, rabbit, cattle, sheep, horses,

324 cats, pigs, and monkeys (Yanagimachi, 2005), but no chicks have been generated so far.
325 To our knowledge, this is the first demonstration of full-term (zygote-to-adult)
326 development of a bird following ICSI. Importantly, the resulting two offspring were
327 female and they were not the result of parthenogenesis because the ZW sex-determining
328 system in birds does not allow for parthenogenetic production of female chicks (Harada
329 and Buss, 1981). The successful production of healthy chicks after ICSI has enormous
330 implications for industrial, agricultural, and conservation applications including avian
331 transgenesis, cloning technology, and in protecting endangered bird species. Furthermore,
332 the discovery that sperm-borne AH and CS function as egg-activating factors responsible
333 for embryonic development, and the unique pattern of Ca^{2+} oscillations during egg
334 activation in birds provides new insights into the molecular mechanisms of egg activation
335 in vertebrates. Our results will also advance our understanding of the detailed molecular
336 mechanisms underlying polyspermic fertilization in birds.

337

338 **MATERIALS AND METHODS**

339 **Animals**

340 Male and female Japanese quail, *Coturnix japonica*, 8–20 weeks of age (Motoki
341 Corporation), were maintained individually under a photoperiod of 14L:10D (lights went
342 on at 05:00) with *ad libitum* access to water and a commercial diet (Motoki Corporation).
343 In domestic birds including quail, the ovulation of female birds is known to occur
344 approximately 30 min after egg laying, with fertilization taking place within 15 minutes
345 of ovulation (Woodard and Mather, 1964). In order to anticipate the time of fertilization *in*
346 *vivo*, the egg-laying times of individual birds were recorded every day. All experimental
347 procedures for the care and use of animals were approved by the Animal Care and Use
348 Committee of Shizuoka University (Approval number 24-12).

349 **ICSI and *ex vivo* culture**

350 Ejaculated semen was collected from individual male birds immediately before
351 copulation (Kuroki and Mori, 1997). To prepare SE, spermatozoa were washed

352 repeatedly in phosphate-buffered saline (PBS) and collected by centrifugation at 800 x g
353 for 3 minutes; fully washed spermatozoa were suspended in PBS. Spermatozoa were
354 disrupted by homogenization and sonication; clarified supernatant was collected via
355 centrifugation at 20,400 x g for 10 minutes and then stored as SE. Bicinchoninic acid
356 (BCA) protein assay kits (Pierce) were used to measure protein concentrations in the SE.
357 Unfertilized eggs were recovered from the anterior magnum within 1 hour after
358 oviposition (Mizushima et al., 2008). Each egg was microinjected with a single
359 ejaculated spermatozoon together with either 50 fmol IP₃ or 2 ng SE. The entire injected
360 volume was approximately 1 nl. All procedures used for ICSI were performed as
361 described by Hrabia et al. (2003) and Mizushima et al. (2008). Briefly, under a Hoffman
362 modulation contrast microscope (IX70, Olympus), IP₃ or SE solution was first drawn into
363 an injection micropipette, followed by a single ejaculated spermatozoon in the same
364 micropipette. The ovum was placed into DMEM in a plastic dish (35 x 18 mm; multidish
365 six wells, Nunclon) and both were then injected into the central area of the germinal disc
366 of the egg (approximately 30-50 μm in depth) using a micromanipulator connected to the
367 injector (IM-9B; Narishige) with silicon tubing filled with silicon oil under a
368 stereomicroscope (SZ11; Olympus). Rough estimate of the injection speed was
369 approximately 6 nl/min. Because the germinal disk of quail eggs is opaque, the
370 completion of the injection was visually confirmed by observing a swelling of the
371 injection site under a stereomicroscope. This manipulation was performed with the aid of
372 an image-processor system (Image Σ-III, Nippon Avionics). Regarding the pipettes for
373 ICSI, borosilicate glass capillary tubing (1-mm outer diameter, 0.75-mm inner diameter;
374 Sutter) was drawn with a pipette puller (P-97/IVF; Sutter), and the tip of the pipette was
375 cut with a microforge (MF-900; Narishige) such that the inner diameter at the tip was
376 approximately 5-7 μm. Each egg was cultured in Dulbecco's modified Eagle's medium in
377 a plastic cup at 41.5 °C in an atmosphere containing 5% CO₂ (Ono et al., 1994).
378 Individual embryos were then transferred to a large surrogate Japanese quail eggshell.
379 The shells were filled with thin chicken egg albumen and sealed tight with cling film. The

380 shell was secured by a pair of plastic rings and elastic bands. Embryos were then cultured
381 for 63 hours at 37.5 °C and 70% relative humidity, with rocking at a 90° angle at
382 30-minutes intervals. Finally, individual embryos were transferred to a small surrogate
383 chicken eggshell, a generous gift from the Avian Bioscience Research Center (ABRC), of
384 Nagoya University. These were sealed with cling film using thin chicken egg albumen as
385 a glue, and cultured at 37 °C with rocking at a 30° angle until hatching (Ono et al., 1994).
386 For *in vivo* fertilized eggs, a zygote obtained from the anterior magnum approximately 1
387 hour after the expected time of fertilization was cultured as same procedure as that used
388 for ICSI-derived zygotes.

389 **Measurement of intracellular Ca²⁺ concentration in quail egg**

390 The Ca²⁺-sensitive indicator dye, Fluo-8H AM (AAT Bioquest, Inc.) was used to
391 measure all changes in [Ca²⁺]_i. Dye-loaded unfertilized eggs were injected with 50 fmol
392 IP₃ (Sigma-Aldrich), 2 ng SE, 100 pg porcine AH (Wako Pure Chemical Industries), 100
393 pg porcine CS (Sigma-Aldrich), 25 fmol cADPR (Sigma-Aldrich), 60 pg quail PLCZ
394 cRNA, 100 pg quail AH cRNA, 100 pg quail CS cRNA, or a defined combination thereof
395 using a micromanipulator connected to the injector as described above. In cases of
396 coinjection, the final concentration of each component of a mixture was equivalent the
397 concentration of that component in the respective single-injection experiments. Rabbit
398 anti-chicken AH polyclonal antibody (20 µg/ml; GeneTex), rabbit anti-chicken CS
399 polyclonal antibody (20 µg/ml; GeneTex), or normal rabbit IgG (20 µg/ml;
400 Sigma-Aldrich) was mixed with 2 mg/ml SE; each mixture was incubated overnight to
401 neutralize the respective antigen in the SE. To examine the effects of heparin on [Ca²⁺]_i
402 in the eggs, eggs were pre-injected with 1 ng heparin before the microinjection of each
403 test substance. To evaluate the effects of 2-APB on [Ca²⁺]_i in the eggs, the microinjection
404 and subsequent culture was performed in medium supplemented with 100 µM 2-APB. To
405 remove extracellular Ca²⁺ from the medium, 20 µM BAPTA was included in
406 Ca²⁺-deficient DMEM (GIBCO) and the microinjection and subsequent culture were
407 performed in this medium. Fluorescent images of each injected egg were taken with a

408 digital CCD camera (ImagEM, C9100-13; Hamamatsu Photonics) connected to
409 fluorescent stereomicroscope (M165 FC; Leica). The AQUACOSMOS (Hamamatsu
410 Photonics) imaging software was used to measure background fluorescence from outside
411 of the germinal disc and to then calculate the average fluorescence intensity of the
412 germinal disc region (approximately 7 mm²). The F₀ value was set as a fluorescence
413 intensity at the time of injection and time-course measurements in the same area were
414 continued for at least 60 min (F value). F/F₀ values were plotted as [Ca²⁺]_i in the eggs.
415 When the F/F₀ value was more than 0.05 after 20 min of the injection, we interpreted this
416 to indicate that spiral Ca²⁺ oscillations had been induced. To analyze the spiral-like Ca²⁺
417 waves, the fluorescence intensities at two regions (approximately 150 μm²) within the
418 germinal disk were quantitated as described above.

419 **Cloning of AH and CS cDNAs**

420 SE was subjected to separation on a Superdex 200 pg column (GE Healthcare); 10-ml
421 fractions were collected; in all, eight fractions were prepared. Fraction 3 was treated with
422 LCA–agarose beads overnight at 4 °C and the supernatant was collected via
423 centrifugation at 20,400 g for 10 minutes. Fraction 3 or fraction 3 treated with
424 LCA–agarose beads were resolved by SDS–PAGE (Laemmli, 1970) and subjected to
425 Coomassie Brilliant Blue staining. For *de novo* protein-sequencing analysis,
426 sequencing-grade trypsin was used as suggested by the manufacturer (Promega Corp.) to
427 prepare and digest the proteins within the gel. The peptides recovered from the gel were
428 analyzed by LC-MS/MS (NanoFrontier eLD; Hitachi High-Technologies Corp.)
429 according to the manufacturer’s instructions. A *de novo* sequencing software package,
430 PEAKS, was used to identify proteins from the MS/MS data (Ma et al., 2003). We used
431 primers designed from *de novo* sequence analysis and cDNA templates prepared from
432 ejaculated quail spermatozoa and quail liver to amplify AH and CS sequences. The
433 full-length sequences encoding quail AH and CS were obtained from ejaculated
434 spermatozoa and liver using 5’ and 3’ rapid amplification of cDNA ends kits (Invitrogen)
435 according to the manufacturer’s instructions. The polymerase chain reaction products of

436 the quail AH or CS were cloned into the pGEM-T Easy vector (Promega Corporation)
437 and digestion with *Spe* I was used to linearize each recombinant plasmid. An mMessage
438 mMachine kit (Ambion) was used according to the manufacturer's instructions to
439 synthesize each plasmid. Microinjection of cRNA was performed as described above.

440 **Immunoblotting**

441 An ejaculated sperm and an unfertilized egg were collected as described above.
442 Ejaculated sperm, germinal disc of unfertilized egg, liver and kidney were homogenized,
443 sonicated and the supernatant was collected via centrifugation at 20,400 x *g* for 10
444 minutes. Protein concentration was measured by BCA protein assay kit (Pierce). Each
445 extract (10 µg protein per lane) was resolved by SDS-PAGE (Laemmli, 1970) on 12%
446 polyacrylamide gel and then transferred onto PVDF membrane (Millipore). Following
447 transfer and blocking for 30 minutes with 5% skimmed milk, the membrane was
448 incubated for 1 hour with rabbit anti-chicken AH polyclonal antibody (GeneTex) or
449 rabbit anti-chicken CS polyclonal antibody (GeneTex) and was subsequently incubated
450 for 30 minutes with goat anti-rabbit secondary antibodies conjugated with horseradish
451 peroxidase (Millipore)

452

453 **Acknowledgements**

454 We thank Dr. Y. Kobayashi (J-Oil Mills, Inc) for supplying LCA-agarose, Dr. Y. Iwao
455 (Yamaguchi Univ.) for generous gift of cADPR, Mr. A. Sato for technical assistance, and
456 the ABRC for providing us surrogate chicken eggshells. The authors are grateful to Dr. R.
457 Yanagimachi (University of Hawaii Medical School), Dr. N. Hirohashi (Shimane
458 University), Dr. N. Inoue (Fukushima Medical University), Dr. T. Yoshimura (Nagoya
459 University), and Dr. K. Miyado (National Center for Child Health and Development) for
460 critical reading of our manuscript. This work was supported by a Grant-in-Aid for
461 Scientific Research (B) (General) (24380153 to TS), a Grant-in-Aid for Scientific
462 Research in Innovative Areas (24112710 to TS), a Grant-in-Aid for Challenging
463 Exploratory Research (25660211 to TS), Japanese Association for Marine Biology

464 (JAMBIO) (No. 24-64 and No. 25-57 to TS), a Grant-in-aid from the Japan Society for
465 the Promotion of Science, a Postdoctoral Fellowship (23•4152 to SM), the Sumitomo
466 Foundation (110768 to SM), and the World Class University program (R31-10056)
467 through the National Research Foundation of Korea, which is funded by the Ministry of
468 Education, Science and Technology (to KiS).

469

470 **Author Contributions**

471 SM and TS conceived and designed the study and wrote the manuscript. HD performed
472 the LC-MS/MS and analyzed all LC-MS/MS data. KoS and KI assisted with the Ca²⁺
473 imaging. SM, GH, and TS performed other experiments and analyzed the data. KiS
474 performed the pilot study on ICSI with a Hoffman modulation contrast microscope. TO
475 performed the pilot study on image enhancing of ova and *ex vivo* embryo culture. All
476 authors approved the final manuscript. The authors declare no conflicts of interest.

477

478 **References**

479 **Coward, K., Ponting, C.P., Chang, H.Y., Hibbitt, O., Savolainen, P., Jones, K.T. and**
480 **Parrington, J.** (2005). Phospholipase C ζ , the trigger of egg activation in mammals, is
481 present in a non-mammalian species. *Reproduction* **130**, 157-163.

482 **Coward, K., Ponting, C.P., Zhang, N., Young, C., Huang, C.J., Chou, C.M., Kashir,**
483 **J., Fissore, R.A. and Parrington, J.** (2011). Identification and functional analysis of an
484 ovarian form of the egg activation factor phospholipase Czeta (PLC ζ) in pufferfish. *Mol.*
485 *Reprod. Dev.* **78**, 48-56.

486 **Cox, L.J., Laman, M.G., Saunders, C.M., Hashimoto, K., Swann, K. and Lai, F.A.**
487 (2002). Sperm phospholipase C ζ from humans and cynomolgus monkeys triggers Ca²⁺
488 oscillations, activation and development of mouse oocytes. *Reproduction* **124**, 611-623.

489 **Dong, J.B., Tang, T.S. and Sun, F.Z.** (2000). Xenopus and chicken sperm contain a
490 cytosolic soluble protein factor which can trigger calcium oscillations in mouse eggs.
491 *Biochem. Biophys. Res. Commun.* **268**, 947-951.

492 **Ducibella T, Huneau, D., Angelichio, E., Xu, Z., Schultz, R.M., Kopf, G.S., Fissore,**
493 **R., Madoux, S. and Ozil, J.P.** (2002). Egg-to-embryo transfer is driven by differential
494 responses to Ca²⁺ oscillation number. *Dev. Biol.* **250**, 280-291.

495 **Dupont, G. and Dumollard, R.** (2004). Simulation of calcium waves in ascidian eggs:
496 insights into the origin of the pacemaker sites and the possible nature of the sperm factor.
497 *J. Cell. Sci.* **117**, 4313-4323.

498 **Eyal-Giladi, H. and Kochav, S.** (1976). From cleavage to primitive streak formation: a
499 complementary normal table and a new look at the first stages of the development of the
500 chick. *Dev. Biol.* **49**, 321-337.

501 **Fofanova, K.A.** (1965). Morphologic data on polyspermy in chickens. *Fed. Proc. Transl.*
502 *Suppl.* **24**, 239-247.

503 **Hamburger, V. and Hamilton, H.** (1951). A series of normal stages in the development
504 of the chick embryo. *J. Morphol.* **88**, 49-92.

505 **Harada, K. and Buss, E.G.** (1981). The chromosomes of turkey embryos during early
506 stages of parthenogenetic development. *Genetics* **98**, 335-345.

507 **Harada, Y., Matsumoto, T., Hirahara, S., Nakashima, A., Ueno, S., Oda, S.,**
508 **Miyazaki, S. and Iwao, Y.** (2007). Characterization of a sperm factor for egg activation
509 at fertilization of the newt *Cynops pyrrhogaster*. *Dev. Biol.* **306**, 797-808.

510 **Harada, Y., Kawazoe, M., Eto, Y., Ueno, S. and Iwao, Y.** (2011). The Ca²⁺ increase by
511 the sperm factor in physiologically polyspermic newt fertilization: its signaling
512 mechanism in egg cytoplasm and the species-specificity. *Dev. Biol.* **351**, 266-276.

513 **Hrabia, A., Takagi, S., Ono, T. and Shimada, K.** (2002). Fertilization and development
514 of quail oocytes after intracytoplasmic sperm injection. *Biol. Reprod.* **69**, 1651-1657.

515 **Igarashi, H., Knott, J.G., Schultz, R.M. and Williams, C.J.** (2007). Alterations of
516 PLCbeta1 in mouse eggs change calcium oscillatory behavior following fertilization. *Dev.*
517 *Biol.* **312**, 321-330.

518 **Iwao, Y.** (2012). Egg activation in physiological polyspermy. *Reproduction* **144**, 11-22.

519 **Jones, K.T.** (2005). Mammalian egg activation: from Ca²⁺ spiking to cell cycle

520 progression. *Reproduction* **130**, 813-823.

521 **Jones, K.T.** (2007). Intracellular calcium in the fertilization and development of
522 mammalian eggs. *Clin Exp Pharmacol Physiol* **34**,1084-1089.

523 **Kouchi, Z., Fukami, K., Shikano, T., Oda, S., Nakamura, Y., Takenawa, T. and**
524 **Miyazaki, S.** (2004). Recombinant phospholipase C ζ has high Ca²⁺ sensitivity and
525 induces Ca²⁺ oscillations in mouse eggs. *J. Biol. Chem.* **279**,10408-10412.

526 **Kuroki, M. and Mori, M.** (1997). Binding of spermatozoa to the perivitelline layer in
527 the presence of a protease inhibitor. *Poult. Sci.* **76**, 748-752.

528 **Laemmli, U.K.** (1970). Cleavage of structural proteins during the assembly of the head
529 of bacteriophage T4. *Nature* **227**, 680-685.

530 **Ma, B., Zhang, K., Hendrie, C., Liang, C., Li, M., Doherty-Kirby, A. and Lajoie, G.**
531 (2003). PEAKS: Powerful software for peptide de novo sequencing by tandem mass
532 spectrometry. *Rapid Commun. Mass Spectrom.* **17**, 2337-2342.

533 **Martin-Romero, F.J., Ortiz-de-Galisteo, J.R., Lara-Laranjeira, J.**
534 **Dominguez-Arroyo, J.A., Gonzalez-Carrera, E. Alvarez, I.S.** (2008). Store-operated
535 calcium entry in human oocytes and sensitivity to oxidative stress. *Biol. Reprod.* **78**,
536 307-315.

537 **Mizushima, S.** (2012). Establishment of intracytoplasmic sperm injection technique in
538 Japanese quail and its possible application for poultry resources and transgenic birds. *J.*
539 *Poult. Sci.* **49**, 225-230.

540 **Mizushima, S., Takagi, S., Ono, T., Atsumi, Y., Tsukada, A., Saito, N. and Shimada,**
541 **K.** (2008). Developmental enhancement of intracytoplasmic sperm injection
542 (ICSI)-generated quail embryos by phospholipase C ζ cRNA. *J. Poult. Sci.* **45**, 152-158.

543 **Mizushima, S., Takagi, S., Ono, T., Atsumi, Y., Tsukada, A., Saito, N. and Shimada,**
544 **K.** (2009). Phospholipase C ζ mRNA expression and its potency during spermatogenesis
545 for activation of quail oocyte as a sperm factor. *Mol. Reprod. Dev.* **76**, 1200-1207.

546 **Mizushima, S., Takagi, S., Ono, T., Atsumi, Y., Tsukada, A., Saito, N., Sasanami, T.,**
547 **Okabe, M. and Shimada, K.** (2010). Novel method of gene transfer in birds:

548 intracytoplasmic sperm injection for green fluorescent protein expression in quail
549 blastoderms. *Biol. Reprod.* **83**, 965-969.

550 **Morozumi, K., Shikano, T., Miyazaki, S. and Yanagimachi, R.** (2006). Simultaneous
551 removal of sperm plasma membrane and acrosome before intracytoplasmic sperm
552 injection improves oocyte activation/embryonic development. *Proc. Natl. Acad. Sci. U. S.*
553 *A.* **103**, 17661-17666.

554 **Nakanishi, A., Utsumi, K. and Iritani, A.** (1990). Early nuclear events of in vitro
555 fertilization in the domestic fowl (*Gallus domesticus*). *Mol. Reprod. Dev.* **26**, 217-221.

556 **Ono, T., Murakami, T., Mochii, M., Agata, K., Kino, K., Otsuka, K., Ohta, M.,**
557 **Mizutani, M., Yoshida, M. and Eguchi, G.** (1994). A complete culture system for avian
558 transgenesis, supporting quail embryos from the single-cell stage to hatching. *Dev. Biol.*
559 **161**, 126-130.

560 **Ono, T., Murakami, T., Tanabe, Y., Mizutani, M., Mochii, M. and Eguchi, G.** (1996).
561 **Culture of naked quail (*Coturnix coturnix japonica*) ova in vitro for avian transgenesis:**
562 **Culture from the single-cell stage to hatching with pH-adjusted chicken thick albumen.**
563 ***Comp. Biochem. Physiol.* **113A**, 287-292.**

564 **Runft, L.L., Jaffe, L.A. and Mehlmann, L.M.** (2002). Egg activation at fertilization:
565 where it all begins. *Dev. Biol.* **245**, 237-254.

566 **Saunders, C. M., Larman, M.G., Parrington, J., Cox, L.J., Royse, J., Blayney, L.M.,**
567 **Swann, K. and Lai, F.A.** (2002). PLC ζ : a sperm-specific trigger of Ca²⁺ oscillations in
568 eggs and embryo development. *Development* **129**, 3533-3544.

569 **Stein, G.S. and Bacon, W.L.** (1976). Effect of photoperiod upon age and maintenance of
570 sexual development in female *Coturnix coturnix japonica*. *Poult. Sci.* **55**, 1214-1218.

571 **Stricker, S.A.** (1999). Comparative biology of calcium signaling during fertilization and
572 egg activation in animals. *Dev. Biol.* **211**, 157-176.

573 **Swann, K. and Yu, Y.** (2008). The dynamics of calcium oscillations that activate
574 mammalian eggs. *Int. J. Dev. Biol.* **52**, 585-594.

575 **Takagi, S., Ono, T., Tsukada, A., Atsumi, Y., Mizushima, S., Saito, N. and Shimada,**

576 **K.** (2007). Fertilization and blastoderm development of quail oocytes after
577 intracytoplasmic injection of chicken sperm bearing the W chromosome. *Poult. Sci.* **86**,
578 937-943.

579 **Tatone, C., Iorio, R., Francione, A., Gioia, L. and Colonna, R.** (1999). Biochemical
580 and biological effects of KN-93, an inhibitor of calmodulin-dependent protein kinase II,
581 on the initial events of mouse egg activation induced by ethanol. *J. Reprod. Fertil.* **115**,
582 131-137.

583 **Whitaker, M. and Swann, K.** (1993). Lighting the fuse at fertilization. *Development* **117**,
584 1-12.

585 **Wishart, G. J.** (1997). Quantitative aspects of sperm:egg interaction in chickens and
586 turkeys. *Anim. Reprod. Sci.* **48**, 81-92.

587 **Wishart, G.J. and Staines, H.J.** (1999). Measuring sperm:egg interaction to assess
588 breeding efficiency in chickens and turkeys. *Poult. Sci.* **78**, 428-436.

589 **Wong, J.L. and Wessel, G.M.** (2006). Defending the zygote: search for the ancestral
590 animal block to polyspermy. *Curr. Top. Dev. Biol.* **72**, 1-151.

591 **Woodard, A.E. and Mather, F.B.** (1964). The timing of ovulation, Movement of the
592 ovum through the oviduct, pigmentation and shell deposition in Japanese quail (*Coturnix*
593 *coturnix japonica*). *Poult. Sci.* **43**, 1427-1432.

594 **Yanagimachi, R.** (2005). Intracytoplasmic injection of spermatozoa and spermatogenic
595 cells: its biology and applications in humans and animals. *Reprod. Biomed. Online* **10**,
596 247-288.

597 **Yoneda, A., Kashima, M., Yoshida, S., Terada, K., Nakagawa, S., Sakamoto, A.,**
598 **Hayakawa, K., Ueda, J. and Watanabe, T.** (2006). Molecular cloning, testicular
599 postnatal expression, and oocyte-activating potential of porcine phospholipase C ζ .
600 *Reproduction* **132**, 393-401.

601 **Yoon, S.Y. and Fissore, R.A.** (2007). Release of phospholipase C ζ and [Ca²⁺]_i
602 oscillation-inducing activity during mammalian fertilization. *Reproduction* **134**, 695-704.

603 **Yue, C., White, K.L., Reed, W.A. and Bunch, T.D.** (1995). The existence of inositol

604 1,4,5-trisphosphate and ryanodine receptors in mature bovine oocytes. *Development*, **121**,
605 2645-2654.
606

607 **FIGURE LEGENDS**

608 **Fig. 1.** Changes in $[Ca^{2+}]_i$ in quail eggs showing fluorescent images of eggs injected with
609 only 50 fmol IP_3 (A) or 2 ng SE (C). See also Supplementary Material Movies 1 and 2.
610 Numbers at the top left indicate the time (min) after injection. The solid line circle shows
611 the outline of the germinal disc. The small circle with a shaded line labeled 1 indicates the
612 microinjection site. Small circles with shaded lines labeled 2 or 3 in panel C indicate the
613 areas used for the $[Ca^{2+}]_i$ time course measurements in panel D. Scale bar = 1 mm. (B
614 and D) Time course measurements of the average Ca^{2+} levels in the germinal disk (solid
615 circles) in panels A and C are shown. The inset in D shows the time course measurements
616 of Ca^{2+} levels in the areas encircled by the shaded line in panel C (areas 2 and 3). A and B
617 are representative results in 8 repeated experiments, and C and D in 6 repeated
618 experiments.

619 **Fig. 2.** Identification of avian-specific egg-activating factors responsible for spiral-like
620 Ca^{2+} oscillations. (A) SE was subjected to separation on a Superdex 200 pg column and
621 eight 10-ml fractions were collected. (B, C, and D) Changes in $[Ca^{2+}]_i$ in quail eggs
622 injected with fraction 2 (B), fraction 3 (C), or LCA-agarose-treated fraction 3 (D). (E)
623 SDS-PAGE analysis of fraction 3, or fraction 3 treated with LCA-agarose. Proteins in the
624 gel were visualized with Coomassie Brilliant Blue. (F) Changes of $[Ca^{2+}]_i$ in quail egg
625 injected with a mixture containing porcine AH (100 pg) and porcine CS (100 pg). A and E
626 are results from a single experiment. B, C and D are typical examples of measurements of
627 $[Ca^{2+}]_i$ from 2 repeated experiments. F shows representative results from 8 repeated
628 experiments.

629 **Fig. 3.** Changes in $[Ca^{2+}]_i$ in quail egg after microinjection of egg-activating factors.
630 Eggs were microinjected with anti-AH antibody-treated SE (A), anti-CS antibody-treated
631 SE (B), normal rabbit IgG-treated SE (C), a mixture of AH and CS cRNAs (D), PLCZ
632 cRNA alone (E), a mixture of PLCZ and AH cRNAs (F), a mixture of PLCZ and CS
633 cRNAs (G) or a mixture of PLCZ, and cRNAs for AH and CS (H). It should be noted that

634 UV irradiation was not performed during the first 5 min after injection of cRNA aliquots
635 to avoid decomposition of the injected cRNA. The results representative of A and B are
636 from 2 repeated experiments, C from 3, D from 4, E from 6 , F from 4, G from 4 and H
637 from 13 repeated experiments, respectively.

638 **Fig. 4.** Development of a quail embryo derived from ICSI. (A) Quail embryo at H&H
639 stage 6 resulting from ICSI and coinjection of 50 fmol IP₃. Scale bar = 1 mm. (B)
640 Hatchling quail (named Megumi) resulting from ICSI and coinjection of 2 ng SE. Note
641 that Megumi hatched from a surrogate chicken eggshell. (C) Megumi and her offspring
642 produced by natural mating. (D) Another female quail was produced by ICSI with
643 coinjection of a mixture containing PLCZ, and cRNAs for CS and AH.

644

Table 1. Blastoderm development produced by ICSI at 24 hours of culture

Injecting sample	No. of eggs		No. of embryos						
	Injected	Developed (%)	Developed to the stage* of						
			IV	V	VI	VII	VIII	IX	X
<i>In vivo</i> fertilized egg	6	6 (100)							6
Sperm alone	26	5 (19)	2		2	1			
Sperm+60 pg PLCZ cRNA	13	6 (46)	2	1	1	2			
Sperm+50 fmol IP ₃	29	25 (86)		3	6	9	7		
Sperm+2 ng SE	19	15 (79)	1	2			3	4	5
Sperm+100 pg AH and 100 pg CS cRNAs	3	0 (0)							
Sperm+60 pg PLCZ cRNA and 100 pg AH cRNAs	9	5 (56)		2	1	2			
Sperm+60 pg PLCZ cRNA and 100 pg CS cRNAs	8	5 (63)	1	1		3			
Sperm+60 pg PLCZ, 100 pg AH and 100 pg CS cRNAs	24	17 (71)	3	3	1		2	1	7
Sperm+25 fmol cADP ribose	5	1 (20)	1						
Sperm+60 pg PLCZ cRNA and 25 fmol cADP ribose	11	5 (46)			2	1	1	1	

*Developmental stages were determined according to Eyal-Giladi and Kochav (1976)

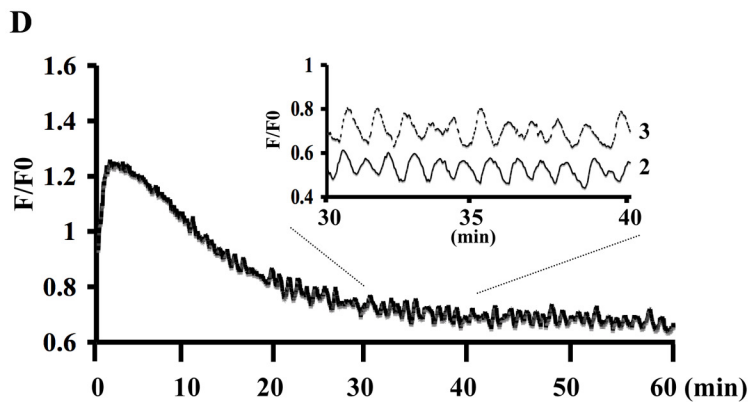
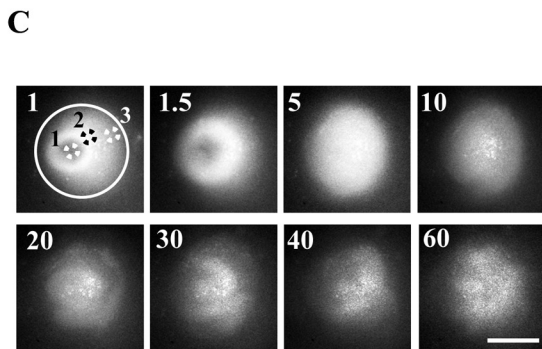
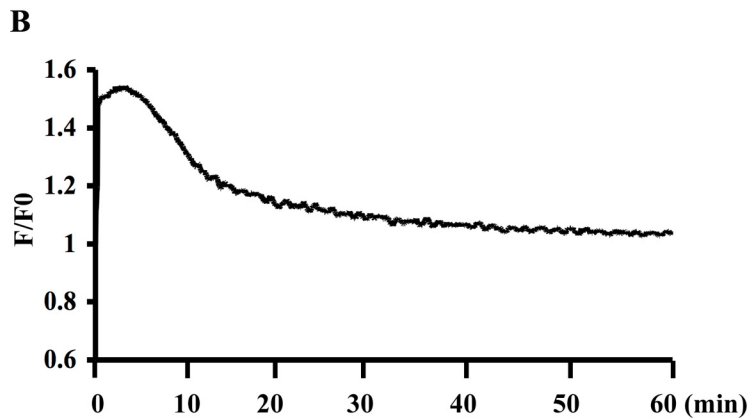
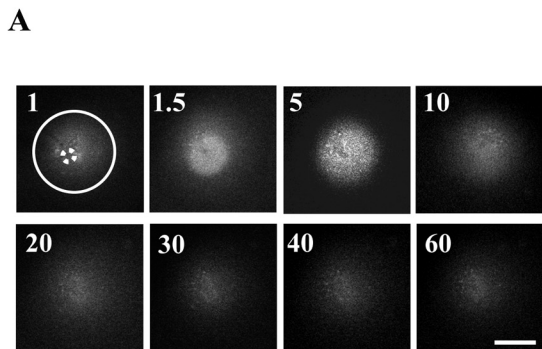
Mizushima et al. Table 1.

Table 2. Viability and hatchability of quail embryos produced by ICSI

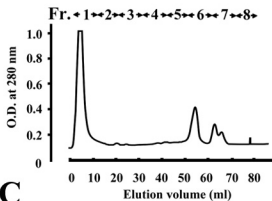
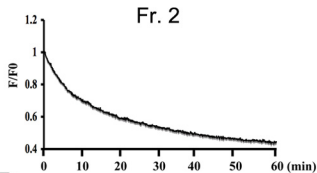
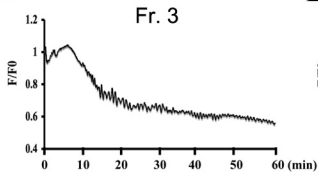
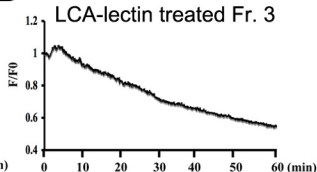
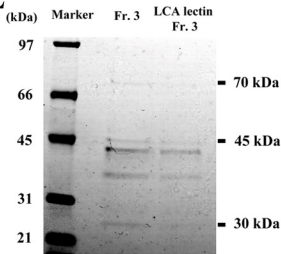
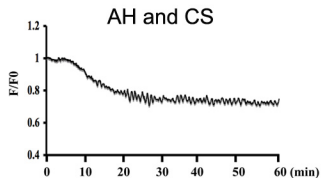
Injecting sample	No. of embryos													
	Transferred to surrogate shell culture (%)	Developed to the stage of												Hatch (%)
		VII	X	XIII	3	4	5	6	8	16	25	30	43	
Sperm alone	1 (20)	1												
Sperm+60 pg PLCZ cRNA	2 (33)			1			1							
Sperm+50 fmol IP ₃	16 (64)		2	3	2	1	3	5						
Sperm+2 ng SE	12 (80)		3		2	2				1	1	1	1	1 (8)
Sperm+100 pg AH and 100 pg CS cRNAs	0 (0)													
Sperm+60 pg PLCZ and 100 pg AH cRNAs	2 (40)				1		1							
Sperm+60 pg PLCZ and 100 pg CS cRNAs	3 (60)		1		1			1						
Sperm+60 pg PLCZ, 100 pg AH and 100 pg CS cRNAs	10 (59)		3	1		1		1			2		1	1 (10)
Sperm+25 fmol cADP ribose	0 (0)													
Sperm+60 pg PLCZ cRNA and 25 fmol cADP ribose	3 (60)				1		1		1					

Developmental stages (Roman numerals) were determined according to Eyal-Giladi and Kochav (1976)

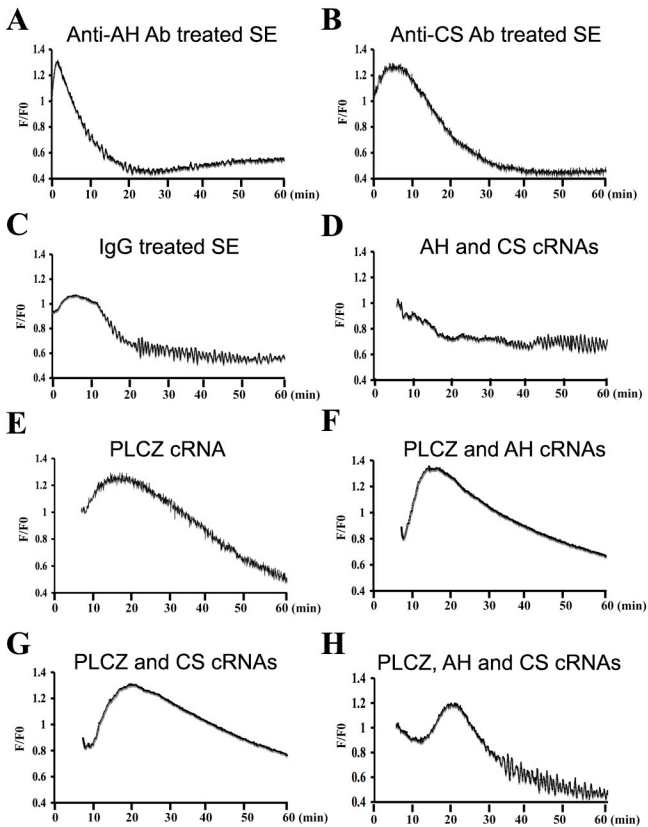
Developmental stages (Greek numerals) were determined according to Hamburger and Hamilton (1951)



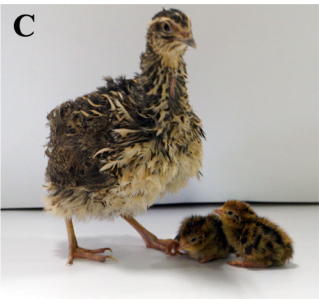
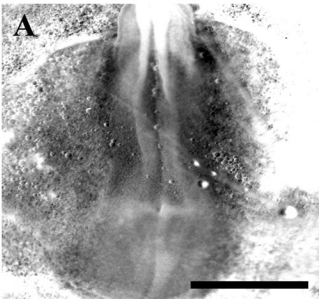
Mizushima et al. Figure 1

A**B****C****D****E****F**

Mizushima et al. Figure 2



Mizushima et al. Figure 3



Mizushima et al. Figure 4

1 **Supplementary Material**

2 **Table S1.** LC-MS/MS identification of proteins in fraction 3.

3 Fig. S1. Mean amplitude of Ca²⁺ oscillations in eggs 20-30 min after the microinjection
4 of 50 fmol IP₃ or 2 ng SE. The mean amplitude of Ca²⁺ oscillations differed significantly
5 between IP₃- and SE-treated eggs (Student's unpaired *t* test; *p*<0.005). Values are
6 expressed as the means ± SD of 4 (IP₃) or 6 (SE) repeated experiments.

7 Fig. S2. Effects of various chemicals on [Ca²⁺]_i in quail eggs. (A-C) [Ca²⁺]_i time-course
8 measurements of eggs injected with PLCZ, AH, and CS cRNAs without further
9 treatments (A), eggs injected with 1 ng heparin before a microinjection of the cRNAs (B),
10 or eggs incubated in the presence of 100 μM 2-APB after the injection of the cRNAs (C).
11 (D-G) [Ca²⁺]_i time course-measurements of eggs microinjected with 25 fmol cADPR
12 alone (D), AH cRNA and 25 fmol cADPR (E), CS cRNA and 25 fmol cADPR (F), or
13 PLCZ cRNA and 25 fmol cADPR (G). (H) [Ca²⁺]_i time-course measurements of eggs
14 injected with PLCZ, AH, and CS cRNAs incubated in Ca²⁺-deficient medium
15 supplemented with 20 μM BAPTA. The results are representative of 4 repeated
16 experiments (A-H).

17 Fig. S3. Measurements of the mean amplitude or interval of Ca²⁺ oscillations in eggs.
18 Eggs were microinjected with PLCZ, AH, and CS cRNAs, 25 fmol cADPR alone or
19 PLCZ cRNA and 25 fmol cADPR. The mean amplitude (A) or interval (B) of Ca²⁺
20 oscillations 30-45 min after the injection was calculated. Values are expressed as the
21 mean ± SD of 3 independent experiments. An asterisk denotes a significant difference,
22 *p*<0.05. Note that the mean interval of Ca²⁺ oscillations produced by the cRNAs of 3
23 factors was significantly shorter than those of 25 fmol cADPR or PLCZ cRNA and 25
24 fmol cADPR treatment.

25 **Fig. S4.** Sperm-specific isoforms of quail AH and CS. Sperm-specific and somatic forms
26 AH (A) and CS (B) were evident on Western blots probe with anti-AH or anti-CS
27 antibodies. Tissues examined were SE, germinal disc of unfertilized egg (egg), liver (liv),
28 and kidney (kid). Ten μg of protein was loaded into each lane.

29 **Fig. S5.** Characterization of quail sperm AH and CS. Amino acid sequences of AH (A) or
30 of CS (B) derived from sperm (upper) or liver (lower) samples. Each amino acid
31 difference between sperm-specific and somatic isoforms is indicated by an asterisk. The
32 peptide sequences obtained by *de novo* sequencing analysis are shown in red.

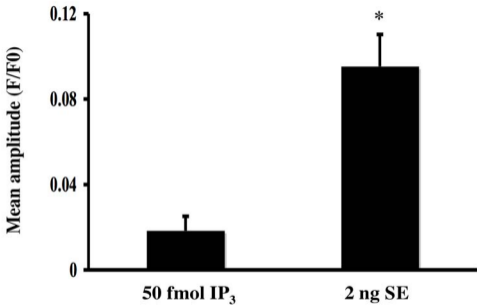
33 **Movie 1.** Changes in $[Ca^{2+}]_i$ in Fluo-8H AM-loaded quail eggs after microinjection of 50
34 fmol IP_3 . Images were captured and recorded every 0.5 seconds for 15 minutes. The
35 images were converted into a single movie file, which is shown at a speed approximately
36 100 times faster than real time. Microinjection of IP_3 induced only a transient Ca^{2+} rise.

37 **Movie 2.** Changes in $[Ca^{2+}]_i$ in Fluo-8H AM-loaded quail eggs after microinjection of 2
38 ng SE. Images were captured and recorded every 2 seconds for 70 minutes. The images
39 were converted into a single movie file shown at a speed approximately 100 times faster
40 than real time. Note that the microinjection of SE induced a transient Ca^{2+} rise and
41 subsequent spiral-like Ca^{2+} oscillations.

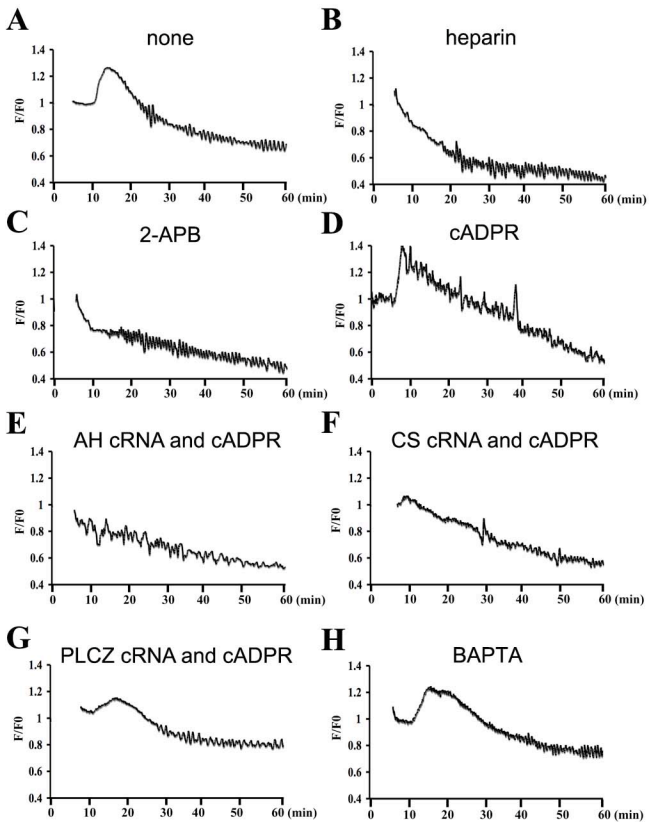
Table S1. LC-MS/MS identification of proteins in fraction 3

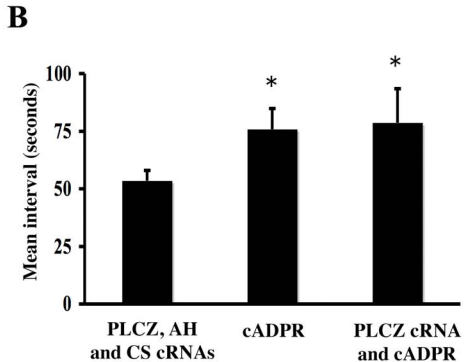
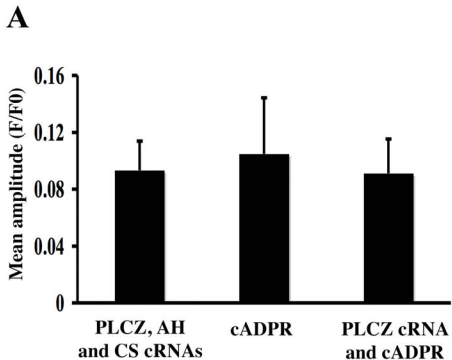
Band size (kDa)	Protein identified	Nominal mass (Da)	Accession No.
70	hypothetical protein RCJMB04_1a14 (aconitate hydratase)	85596	gi 53126140
70	aconitate hydratase, mitochondrial	85737	gi 45383738
70	heat shock protein 70kDa	69911	gi 118197127
70	stress-70 protein, mitochondrial precursor	73147	gi 57524986
45	PREDICTED: citrate synthase, mitochondrial-like	38664	gi 326935521
30	PREDICTED: superoxide dismutase[Mn], mitochondrial-like	26108	gi 326915675
30	PREDICTED: malate dehydrogenase, mitochondrial	36944	gi 50758110
30	aconitate hydratase, mitochondrial	85737	gi 45383738

Mizushima et al. Table S1.

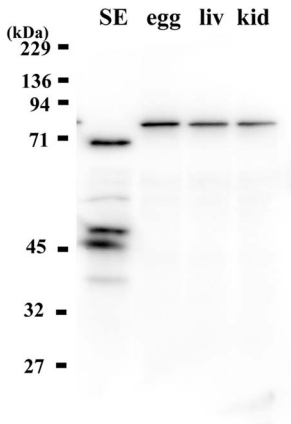
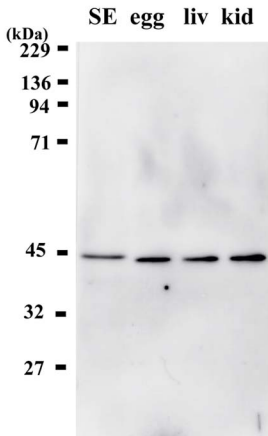


Mizushima et al. Figure S1





Mizushima et al. Figure S3

A**B**

Mizushima et al. Figure S4

A

sperm		MSHFEPNKYINYEKLEKNINIVRKRLDRPLTLSVKIVYGHLDPAKQEIERGKTY	55
liver		MAPYCVLAARLRHALNGGIRRYHVASVLQCRAKVAMSHFEPNEYINYEKLEKNINIVRKRLDRPLTSEKIVYGHLDPAKQEIERGKTY	90
		***** * *	
		LRLRPDRVAMQDATAQMAMLQFISSGLPKVAVPSTIHCDDLIEAQSGGDKDLRRA KADINQEVYNFLSTAGAKY GVGFWPKGSGIIHQIIL	145
		LRLRPDRVAMQDATAQMAMLQFISSGLPKVAVPSTIHCDDLIEAQSGGDKDLRRA KADINQEVYNFLSTAGAKY GVGFWPKGSGIIHQIIL	180
		ENYSYPGVMLIGTDSHTPNGGLGGICIGVGGADAVDMAGIPWELCKCPKIVGVKLTGK LSGWSSPK DVILK VAGILTVK GGTGAIEYH	235
		ENYSYPGVMLIGTDSHTPNGGLGGICIGVGGADAVDMAGIPWELCKCPKIVGVKLTGK LSGWSSPK DVILK VAGILTVK GGTGAIEYH	270
		GPVDSISCTGMATICNMGAIEGATTSVFPYNSRMKKYLKGTGRADIAALADEFQQYLPDPGCQYDQVIEINLSELKPHINGPFTPDLA	325
		GPVDSISCTGMATICNMGAIEGATTSVFPYNSRMKKYLKGTGRADIAALADEFQQYLPDPGCQYDQVIEINLSELKPHINGPFTPDLA	360
		HPVSDVGAVAEK EGWPVDIRVGLIGSCTNSSYEDMGR SAAVAKQALAHGLKCK SKFTITPGSEQIRATI ERDGYA QILRDVGGILANAC	415
		HPVSDVGAVAEK EGWPVDIRVGLIGSCTNSSYEDMGR SAAVAKQALAHGLKCK SKFTITPGSEQIRATI ERDGYA QILRDVGGILANAC	450
		* *	
		GPCIQGWRDK IKIKG KEKNTIVTSYNR NFTGRND DANPETHAFVTSPEIVTALSIA GT LKFN PETD FLTGADGKKFKLEAPDADELPR LDFD	505
		GPCIQGWRDK IKIKG KEKNTIVTSYNR NFTGRND DANPETHAFVTSPEIVTALSIA GT LKFN PETD FLTGADGKKFKLEAPDADELPR LDFD	540
		* *	
		PGQDTYQYPPKDGSGQHVDVSPTSQRLQLLEPFDKWDG KDLEMLILIKVKG CTTDHISAAGPWLKFRGHLDNISNLLIGAINIENGK	595
		PGQDTYQYPPKDGSGQHVDVSPTSQRLQLLEPFDKWDG KDLEMLILIKVKG CTTDHISAAGPWLKFRGHLDNISNLLIGAINIENGK	630
		*	
		ANSVR NALTQEF GPV PD TARYKKMGV KWAVIGDENYEGESSRE HAAL EPRHLGGRV IITKS FAR I HETNLKQKGLLPLTFADPADY NKI	685
		ANSVR NALTQEF GPV PD TARYKKMGV KWAVIGDENYEGESSRE HAAL EPRHLGGRV IITKS FAR I HETNLKQKGLLPLTFADPADY NKI	720
		HPVD KL S IVGLAD F APGKPLK CI IKHPNGS Q ETIMLNHTF NESQ IEWFQAGSALNRMKEL QQKSS	750
		HPVD KL S IVGLAD F APGKPLK CI IKHPNGS Q ETIMLNHTF NESQ IEWFQAGSALNRMKEL QQKSS	785

B

sperm		MLDNFPTNLHPMSQLSAAITALNSESKFAR YAEGINRVKYWEFVYEDAMDLIAKLPCVAAK IYRNL YREGSSIGAIDPNLDWSHNF TNM	90
liver		MLDNFPTNLHPMSQLSAAITALNSESKFAR YAEGINRVKYWEFVYEDAMDLIAKLPCVAAK IYRNL YREGSSIGAIDPNLDWSHNF TNM	90
		LGYTDQPFIELMRLYLTIHSDHEGGNVSAHTSHLVGALS DPYLAFAAAMNGLAGPLHGLANQEVLLWLTDLQKELGQDV S DEKL R DFIW	180
		LGYTDQPFIELMRLYLTIHSDHEGGNVSAHTSHLVGALS DPYLAFAAAMNGLAGPLHGLANREVLWLTDLQKELGQDV S DEKL R DFIW	180
		*	
		NTLNSGRVVPYGYHAVLR KTDPRYT CQREFALKHLPKDP MF LVAQLYK IVPNV LLEQGKAKNPWP N VD AHSG VL L QYYGMK GMKY YTVL	270
		NTLNSGRVVPYGYHAVLR KTDPRYT CQREFALKHLPKDP MF LVAQLYK IVPNV LLEQGKAKNPWP N VD AHSG VL L QYYGMK GMKY YTVL	270
		*	
		FGVSRALGVL S QLIWSRALGF PLERPK SMSTKGLMQLVGYKSGRIRP GS PA SE HQPSSSR Q SEL T REMFHHGHSWS PLAL QS	354
		FGVSRALGVL S QLIWSRALGF PLERPK SMSTKGLMQLVGYKSGRIRP GS PA SE HQPSSSR Q SEL T REMFHHGHSWS PLAL QS	353
		* *	